

W imieniu Parku Naukowo - Technologicznego „Euro-Centrum” Sp. z o.o. z siedzibą w Katowicach w związku z postępowaniem o numerze Z-22/VII/2014/PNT na:

**„Opracowanie dokumentacji projektowo - kosztorysowej  
na budowę demonstracyjnej instalacji fotowoltaicznej  
o mocy około 700 kWp  
stanowiącej element Laboratorium Inteligentnych Sieci Energetycznych  
wraz z modernizacją istniejącej infrastruktury elektroenergetycznej”**

w związku z Projektem pod nazwą „Utworzenie Parku Naukowo - Technologicznego Euro-Centrum - rozwój i zastosowanie nowych technologii w obszarze poszanowania energii i jej odnawialnych źródeł”; realizowanym w ramach Osi Priorytetowej 5: Dyfuzja innowacji; Działanie 5.3: Wspieranie Ośrodków Innowacyjności Programu Operacyjnego Innowacyjna Gospodarka; finansowanym ze środków Unii Europejskiej oraz środków budżetu Państwa; w związku z umową o udzielenie wsparcia z dnia 08 października 2010 r. o nr POIG.05.03.00-00-010/10-00;

poniżej udzielam odpowiedzi na pytanie, które wpłynęło do Zamawiającego w dniu 28 sierpnia 2014 r., z przywołaniem jego brzmienia:

Czy przetłumaczony z języka francuskiego tekst dokumentów dotyczących kompetencji osób trzecich, na których doświadczenie chcę się powołać Wykonawca w postępowaniu oraz załączniki, w szczególności załączniki 8 (informacja dotycząca osób zdolnych do wykonania zamówienia) oraz 7 (informacja dotycząca doświadczenia) wymagają uwierzytelnienia przez notariusza, czy wystarczy potwierdzenie przez Wykonawcę za zgodność z oryginałem?

**Zamawiający wskazuje, że zasadą w prowadzonym postępowaniu jest przedkładanie dokumentów w oryginale lub kopii poświadczonej za zgodność z oryginałem przez Wykonawcę.**

Jedynie wyjątki od tej zasady zostały przewidziane w:

- 4) pkt. X siwz zatytułowanym Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia znalazł się zapis: Nadto, Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia. Pełnomocnictwo winno być załączone, w formie oryginału lub notarialnie poświadczonej kopii do oferty. Dopuszczalne jest również dołączenie kopii pełnomocnictwa poświadczonej za zgodność z oryginałem przez mocodawcę - pkt. 10.3 siwz;
- 5) w pkt. 11.2 siwz, Zamawiający zapisał, że: jeżeli w miejscu zamieszkania osoby lub w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w pkt. 10.1 siwz, zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsca zamieszkania osoby lub kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania - a pkt. 10.1 nie dotyczy dokumentów dotyczących potwierdzenia posiadania odpowiedniej wiedzy i



- doświadczenia, tylko służących wykazaniu, że Wykonawca nie podlega wykluczeniu z udziału w postępowaniu;
- 6) w pkt. 14.14.1 siwz, Zamawiający wskazał, że do oferty Wykonawca powinien dołączyć pełnomocnictwo osoby podpisującej ofertę - pełnomocnictwo winno być załączone do oferty w formie oryginału lub kopii notarialnie poświadczonej za zgodność z oryginałem.

Ponadto, zgodnie z pkt. 9.3 siwz, w przypadku określonym w pkt. 9.2 siwz (tj. jeżeli Wykonawca powołuje się na wiedzę i doświadczenie podmiotu trzeciego, podmiot trzeci musi być podwykonawcą tej części przedmiotu zamówienia, co do której następuje powołanie się przez Wykonawcę na wiedzę i doświadczenie tego podmiotu), Wykonawca ma obowiązek dołączyć do oferty dokumenty wskazane w pkt. VI siwz wskazujące na brak podstaw do wykluczenia, a dotyczące podwykonawcy.

**Podsumowując:**

3. Wykonawca może samodzielnie uwierzytelnić dokumenty dotyczące wiedzy i doświadczenia - zarówno własne, jak i osoby, na której wiedzę i doświadczenie się powołuje;
4. Wykonawca może samodzielnie uwierzytelnić dokumenty służące wykazaniu, że nie podlega wykluczeniu z udziału w postępowaniu - on lub osoba, na której wiedzę i doświadczenie się powołuje, z tym zastrzeżeniem, że jeżeli w miejscu zamieszkania osoby lub w kraju, w którym wykonawca/osoba trzecia ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w pkt. 10.1 siwz, zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsca zamieszkania osoby lub kraju, które mogą zostać uwierzytelnione przez Wykonawcę.

Z poważaniem,  
*Justyna Kownacka*  
Przedwodnicząca Komisji Przetargowej